



## Kurz & Knapp

### Frauenkochgruppe

Am Dienstag, 8. Dezember, um 18 Uhr wird die Internationale Frauenkochgruppe Weihnachtsplätzchen im KOMM in der Kleiststraße 30b, Neunkirchen, backen. Ein Kostenbeitrag von 3,- € pro Person ist vorgesehen. Die Anmeldung erfolgt über das Stadtbüro Neunkirchen (Tel. 06821-919232).

### Kinokarten

Alle Lotsen werden gebeten, jetzt ihre Karten zum Lotterioskino am 13. und 20.12.2009 im Kinderbüro abzuholen.

### Alzheimer Gruppe

Das nächste Treffen der Selbsthilfegruppe für Angehörige von Alzheimer- und Demenzerkrankten findet am Montag, 7. Dezember, 15.30 bis 17 Uhr im Tagesraum der psychiatrischen Abteilung der Saarland Klinik, kreuznacher diakonie, Fliedner Neunkirchen in der Theodor-Fliedner-Straße 12 statt. Das Treffen der Selbsthilfegruppe ist für alle Interessierten offen. Für mobile Alzheimer-/Demenzpatienten kann auf Anfrage bis 4. Dezember eine Betreuung für die Dauer des Treffens im Stationsbereich sichergestellt werden. Informationen erteilt das Seniorbüro unter Tel. (06821) 202-180.

### Vandalismus

Es gibt Zeitgenossen, denen wohl nichts heilig ist. Das ist das Fazit aus der Tatsache, dass an mehreren Stellen im Stadtgebiet Hand an die Weihnachtsbeleuchtung gelegt wurde. Teilweise wurden Lichterketten heruntergerissen, die Glühbirnen zerstört oder entwendet, Stromkabel abgerissen und Schaltschränke umgeworfen. Drei Arbeiter mussten einen Arbeitstag lang mit einem Hubsteiger die Schäden beheben. Schade, denn das treibt die Kosten unnötig in die Höhe.

### Noch Karten

Für die abendliche Lichterführungen durch Neunkirchen am Freitag, 11. Dezember, gibt es noch Karten. Werner Joas leitet die rund zweistündige Tour, die um 18.30 Uhr im Rathaus-Foyer startet. Kartenvorbestellungen sind zum Preis von 3 € bei der städtischen Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, vormittags unter (06821) 202-122, möglich.

## Neunkircher STADTNACHRICHTEN

**Herausgeber:**  
Kreisstadt Neunkirchen  
Oberbürgermeister  
Jürgen Fried

**Redaktion, Gestaltung + Satz:**  
Abt. für Öffentlichkeitsarbeit  
und Stadtmarketing

Oberer Markt 16  
66538 Neunkirchen  
Telefon (06821) 202-325  
oder 202-124  
e-mail: stadtnachrichten@neunkirchen.de

**Fotos:**  
Kreisstadt Neunkirchen,  
Neunkircher Kulturgesellschaft

**Karikatur:**  
Claus Zewe

**Für unverlangt eingesandte Artikel übernimmt die Redaktion keine Haftung**

# Eröffnet und nachgetragen

Rat stimmt für Nachtragshaushalt und Eröffnungsbilanz

Nach der Wahl des Bürgermeisters und des Beigeordneten standen für den Stadtrat jede Menge Zahlenwerke auf der Tagesordnung. Unter anderem stimmten die Mitglieder einstimmig für den Nachtragshaushalt und die Eröffnungsbilanz.

Die so genannte Eröffnungsbilanz, die zum Stichtag 1. Januar 2009 erstellt worden ist, bildet nun die Grundlage für die weitere Haushaltsführung der Kreisstadt Neunkirchen im Rahmen des dopischen Systems (wir werden berichten).

Dabei zeigt die Bilanz auf der Aktiva-Seite unter anderem die Anlagevermögen der Stadt, wie zum Beispiel Grundstücke oder Straßen. Gemeinsam mit dem sogenannten Umlaufvermögen kommt die Stadt danach auf Aktiva in Höhe von 296 Mio €. Dem

stehen ebenfalls 296 Mio € auf der Passiva-Seite gegenüber, wie zum Beispiel Verbindlichkeiten oder Rückstellungen. Neunkirchen ist somit erst die zweite Stadt im Saarland, die eine eigene Eröffnungsbilanz hat.

Der Rat stimmte außerdem für einen Nachtragshaushalt. Dieser wurde aufgrund der angespannten wirtschaftlichen Lage notwendig. So sieht die Nachtragsatzung im Ergebnishaushalt eine Verminderung der Erträge um rund 536.000 € und eine Erhöhung der Aufwendungen um rund 998.000 € vor.

Die Verringerung der Ausgleichsrücklage zum Ausgleich des Ergebnishaushaltes wird gegenüber der bisherigen Festsetzung in Höhe von rund 7, 18 Mio € auf rund 8,7 Mio € neu festgesetzt.

Der Finanzhaushalt sieht Mehr-

einzahlungen aus Investitionstätigkeit von rund 2,14 Mio € und Mehrauszahlungen in Höhe von rund 2,85 Mio € vor. Die Mehreinzahlungen aus Finanzierungstätigkeit betragen 2,4 Mio € und die Auszahlungen 149.000 €.

Hintergrund dieser Ausweitung ist das Vorziehen des kompletten 2. Teils des Konjunkturprogramms von 2010 nach 2009. Dabei geht es um die Fertigstellung von Maßnahmen an den Feuerwehrgerechtheusern Innenstadt und Wiebelskirchen, an den Grundschulen Bachstraße und Wellesweiler sowie an der Kindertagesstätte Wellesweiler.

Der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen erhöht sich auf rund 9,7 Mio € (vorher: 8,9 Mio €). Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf rund 3,2 Mio € neu festgesetzt (vorher: 6,5 Mio €) ■



## Grüße in allen Sprachen der Welt

Die Schüler der Freiherr-vom-Stein-Schule in Wiebelskirchen verteilen Grußkarten in der Nachbarschaft der Schule. „Die Karten werden mit Weihnachtsgrüßen in verschiedenen Sprachen versehen“ erläutert Sozialcoach Tanja Ulrich vom ASB das von ihr und der städtischen Integrationsbeauftragten Jana Borowsky ins Leben gerufene Projekt. Für diese Aktion konnten sie vier Klassenlehrer der Reformklassen der Jahrgangsstufe 8 gewinnen, die zusammen mit ca. 40 Schülern zusätzlich zum Unterricht die Karten bemalen, beschriften und dann in die Häuser bringen. Zum Start der Aktion überreichten Bahar Kizmaz und Brunello Campese die erste Grußkarte an OB Jürgen Fried.

## Wahl des 5. Jugendbeirates

Am Dienstag, 8. Dezember, wird um 19 Uhr in der Stummischen Reithalle der 5. Jugendbeirat der Kreisstadt Neunkirchen gewählt. Wählen und wählen lassen können sich alle Jugendlichen in der Kreisstadt Neunkirchen zwischen 14 und 23 Jahren. Gemäß Satzung soll der Jugendbeirat aus insgesamt 19 Mitgliedern bestehen. Sollte diese Anzahl nicht erreicht werden, kann die Zahl der Mitglieder durch die

Vollversammlung auf eine geringere ungerade Anzahl, mindestens aber 9 Mitglieder verringert werden. Der Jugendbeirat setzt sich im Idealfall zusammen: 6 VertreterInnen aus allgemeinen, berufsbildenden Schulen, 10 VertreterInnen der Vereine und Verbände sowie 3 freie VertreterInnen. Infos: Amt für Soziale Dienste, Kinder, Jugend und Senioren, Klaus Heidinger, Tel. (06821) 202-420.

## Ideen für Familien 2020

Tagung sammelt sozialpolitische Visionen



Ideensammlung für künftige Familienpolitik

Drei Dutzend Vertreter städtischer, stadtbeteiligter und stadtnaher Einrichtungen diskutierten über die Zukunft Neunkircher Familien. OB Jürgen Fried eröffnete die vom Stadtbüro Neunkirchen organisierte Veranstaltung im KOMMZentrum. Die Tagungsteilnehmer stellten sich unter der Moderation von Diplom-Psychologin Ferah Aksoy-Burkert vor, wie Familien in Neunkirchen im Jahr 2020 leben sollten.

Es wurden viele visionäre Ideen entwickelt, die nachmittags in Kleingruppen auf eine zu realisierende Basis gestellt wurden. Martin Zwick vom Saarbrücker Markt-

forschungsinstitut Isoplan stellte fest: „Isoplan ist in diesem Jahr von der Neunkircher Stadtverwaltung damit beauftragt worden, ein sozialpolitisches Handlungskonzept zu erstellen. Diese Tagung war sehr Ziel führend, da so viele Fachleute zusammengebracht worden sind, die innerhalb der angebotenen „Zukunftswerkstatt“ konkrete Ideen entwickelt haben und aufzeigten wo der Schuh drückt.“

Im kommenden Jahr wird sich eine kleinere Arbeitsgruppe mit den Ergebnissen der Tagung beschäftigen und die Umsetzung einzelner Projekte überprüfen. ■

Verkehrsverein Neunkirchen

## Klassik im Advent

Georg Friedrich Händel  
Joseph Haydn  
Felix Mendelssohn-Bartholdy

Vokalensemble  
Sankt Marien, Neunkirchen

Mitglieder der  
Deutschen Radiophilharmonie  
Saarbrücken Kaiserslautern

Sopran: Jessica Quinten  
Orgel: Michael Bottenhorn

LEITUNG: JAN BRÖGGER

2. Advent,  
Sonntag, 6. Dezember 2009 um 16.00 Uhr  
Kirche Sankt Marien Neunkirchen

Vorverkauf: Eintritt: 12,- €  
Bücher Köpfg, Bahnhofstraße,  
Geschäftsstelle des Verkehrsvereins, Rathaus

## Standesamt

In der Zeit vom 19.11. bis 25.11. wurden beim Standesamt Neunkirchen(Saar) folgende Geburten, Eheschließungen und Sterbefälle beurkundet; die Genehmigungen zur Veröffentlichung liegen vor:

### Geburten

22.11. Finn Jannis Togan, Spiesen-Elversberg; 22.11. Alessio Castellino, Schiffweiler; 23.11. Luisa Alina Veith, Neunkirchen; Fabian Schiestel, Wiebelskirchen

### Sterbefälle

18.11. Friedrich Wilhelm Pietrek, Neunkirchen, 86 J; 19.11. Johnie Myers, Neunkirchen, 25 J; 20.11.: Joachim Ludwig Golla, Neunkirchen, 77 J; Hans-Jörg Ludwig Werner Christ, Sinnerthal, 70 J; 21.11. Gerlinde Maria Klees geb. Rausch, Spiesen-Elversberg, 70 J; Christel Lang geb. Hoffmann, Ludwigsthal, 70 J; 22.11.: Hiltrud Bauer geb. Jung, Neunkirchen, 81 J; Lothar Zimmer, Schiffweiler, 68 J; Dina Luise Pfleger geb. Preßer, Wiebelskirchen, 95 J; 23.11. Margarete Ulrich geb. Moog, Neunkirchen, 80 J; Norbert Felix Hubert Brachmann, Neunkirchen, 58 J; 24.11. Monika Helena Dorothea Meisel geb. Kunz, Wiebelskirchen, 60 J

## Gratulationen

Der Oberbürgermeister Jürgen Fried und der zuständige Ortsvorsteher gratulieren:

Eheleute  
Ursula und Günter Culmann,  
Zum Kuhfeld 1,  
66539 Neunkirchen,  
60. Hochzeitstag am 3. Dezember  
Frau Elfriede Eisenhut,  
Thomas-Mann-Straße 12,  
66538 Neunkirchen,  
92. Geburtstag am 4. Dezember  
Frau Anni Lauer,  
Oben am Godtal 19,  
66540 Neunkirchen,  
93. Geburtstag am 4. Dezember  
Frau Luise Neis,  
Ostpreußenweg 20,  
66540 Neunkirchen,  
90. Geburtstag am 7. Dezember

## Punkt für Punkt für Punkt.

Rat erteilt OB und Abwasserwerk Entlastung

Gutes Sitzfleisch mussten die Ratsmitglieder in ihrer letzten Sitzung haben. Denn neben der Wahl der Verwaltungsspitze und großen Zahlenwerken galt es, eine umfangreiche Tagesordnung abzuwickeln.

Der Jahresabschluss des Abwasserwerks für das Wirtschaftsjahr wurde einstimmig beschlossen.

Der Abschluss zeigt eine Bilanzsumme von rund 45, 8 Mio € auf. Den Erträgen von 9,39 Mio € stehen großen Aufwendungen in Höhe von 9,26 Mio € gegenüber. Dies ergibt einen Jahresgewinn von rund 127.600 €. Dieser wird mit dem alten Verlust verrechnet, so dass noch ein Gewinnvortrag von rund 53.970 € bleibt.

Grund genug, dass die Ratsmitglieder dem Oberbürgermeister

und der Werksleitung des Abwasserwerks für das Wirtschaftsjahr 2008 uneingeschränkte Entlastung erteilten. Außerdem stimmte der Rat für die Bestellung eines Abschlussprüfers für das Wirtschaftsjahr 2009.

20 Teilnehmer des Berufsbildungswerks bzw Neunkirchen können mindestens bis zum 30. April 2010 ihre Arbeit im Projekt „Hüttenweg“ fortsetzen. Hierzu stimmten die Ratsmitglieder einstimmig für eine Verlängerung des Kooperationsvertrages vom 1. Januar an.

Am 8. Dezember finden die Wahlen zum fünften Jugendbeirat statt. Nach einer einstimmigen Änderung der Satzung kann man nun bis zum Alter von 24 Jahren statt bislang 22 Jahren Mitglied im Jugendbeirat werden. ■

## Amtliche Bekanntmachungen

### Bekanntmachung

Am Dienstag, dem 08.12.2009, 17 Uhr, findet im Sitzungszimmer 1 des Rathauses, Oberer Markt 16, 66538 Neunkirchen, eine öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Ausschusses für Planung, Umwelt- und Naturschutzangelegenheiten statt.

#### Tagesordnung:

- Öffentlicher Teil
- 1 Machbarkeitsstudie über die Revitalisierungsmöglichkeiten „Bliespromenade“
- 2 Wanderwege in Neunkirchen
- Anfrage des StV Hoppstädter (SPD) in der Sitzung am 06.10.2009
- 3 Standorte und Zulässigkeit von Mobilfunkanlagen
- 4 Anfragen der Ausschussmitglieder
- 5 Mitteilungen und Verschiedenes

#### Nicht öffentlicher Teil

- 6 Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift über die nicht öffentliche Sitzung am 06.10.2009
- 7 3. Teilländerung des Bebauungsplanes Nr. 10 Stockfeld in der Kreisstadt Neunkirchen Aufstellungsbeschluss
- 8 Anfragen der Ausschussmitglieder
- 9 Mitteilungen und Verschiedenes

Kreisstadt Neunkirchen, 27.11.2009  
Fried, Oberbürgermeister

### Bekanntmachung

Am Dienstag, dem 08.12.2009, 17.15 Uhr, findet im Borussia Heim der VfB Borussia Neunkirchen, Ellenfeld Stadion, Mantes-la-Ville-Platz, 66538 Neunkirchen, eine öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Neunkirchen statt.

#### Tagesordnung:

- Öffentlicher Teil
- 1 Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Neunkirchen am 17.11.2009
- 2 Bildung einer Arbeitsgruppe zur Vorbereitung der Seniorenfeier
- 3 Maßnahmenkatalog Haushalt 2010
- 4 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 5 Mitteilungen und Verschiedenes

#### Nicht öffentlicher Teil

- 6 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 7 Mitteilungen und Verschiedenes

Kreisstadt Neunkirchen, 26.11.2009  
Der Ortsvorsteher für den Stadtteil Neunkirchen  
Fröhlich

### Bekanntmachung

Am Mittwoch, dem 09.12.2009, 17 Uhr, findet in der Begegnungstätte der Arbeiterwohlfahrt, Bgm.-Regitz-Straße 26, 66539 Neunkirchen, eine öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Wellesweiler statt.

#### Tagesordnung:

- Öffentlicher Teil
- 1 Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Wellesweiler am 18.11.2009
- 2 Forderungskatalog für den Haushalt 2010
- 3 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 4 Mitteilungen und Verschiedenes

#### Nicht öffentlicher Teil

- 5 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 6 Mitteilungen und Verschiedenes

Kreisstadt Neunkirchen, 26.11.2009  
Der Ortsvorsteher für den Stadtteil Wellesweiler  
Kerth

### Bekanntmachung

Am Mittwoch, dem 09.12.2009, 17 Uhr, findet im Feuerwehrgerätehaus Hangard, Höcherbergstraße, 66540 Neunkirchen, eine öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Wiebelskirchen-Hangard-Münchwies statt.

#### Tagesordnung:

##### Öffentlicher Teil

- 1 Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzung des Ortsrates für den Stadtteil Wiebelskirchen-Hangard-Münchwies am 18.11.2009
- 2 Maßnahmenkatalog für den Haushalt 2010
- 3 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 4 Mitteilungen und Verschiedenes

##### Nicht öffentlicher Teil

- 5 Anfragen der Ortsratsmitglieder
- 6 Mitteilungen und Verschiedenes

Kreisstadt Neunkirchen, 26.11.2009  
Der Ortsvorsteher für den Stadtteil Wiebelskirchen-Hangard-Münchwies  
Altpeter

### Bekanntmachung

Am Mittwoch, dem 09.12.2009, 17 Uhr, findet im Sitzungszimmer 1 des Rathauses, Oberer Markt 16, 66538 Neunkirchen, eine nicht öffentliche Sitzung des Finanzausschusses statt.

#### Tagesordnung:

##### Nicht öffentlicher Teil

- 1 Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift der Sitzung vom 19.11.2009
- 2 Erlass einer Satzung über die Festsetzung der Straßenreinigungsgeldern in der Kreisstadt Neunkirchen ab 01.01.2010
- 3 Antrag der Stadtratsfraktion „Die Linke“ vom 30.09.2009: Einführung eines Ferienpasses zur Nutzung der städtischen Badeeinrichtungen
- 4 Zustimmung zu über- und außerplanmäßigen Ausgaben
- 5 Ablauf der Haushaltswirtschaft
- 6 Fortsetzung der „Freizeitpädagogischen Maßnahme“ im Wohngebiet Hirschbergsiedlung
- 7 Verlängerung der Kooperationsvereinbarung Stadt/Arbeitslosenselbsthilfe Neunkirchen über die Schaffung von Arbeitsgelegenheiten mit Mehraufwandsentschädigung - Zusatzjobs nach § 16d Satz 2 Sozialgesetzbuch Zweites Buch (SGB II)
- 8 „Sprungbrett für Eltern und Kinder in Neunkirchen“; hier: Verlängerung des Kooperationsvertrages mit dem Caritasverband für die Region Schaumberg Blies e.V.
- 9 Anfragen der Ausschussmitglieder
- 10 Mitteilungen und Verschiedenes

Kreisstadt Neunkirchen, 27.11.2009  
Fried, Oberbürgermeister

### 1. Nachtrag zur Satzung

über die Einrichtung eines Jugendbeirates in der Kreisstadt Neunkirchen  
Aufgrund des § 12 Kommunalselfbstverwaltungsgesetz (KSVG) in der zur Zeit geltenden Fassung wird auf Beschluss des Stadtrates vom 25.11.2009 folgender Nachtrag erlassen.

- § 1
- § 4 Abs. 2 der Satzung wird wie nachstehend geändert:  
(2) Für die Wahl zum Jugendbeirat sind wahlberechtigt und wählbar die Jugendlichen, die das 14. Lebensjahr erreicht, das 24. Lebensjahr aber noch nicht vollendet haben. Sie müssen EinwohnerInnen von Neunkirchen sein.

§ 2  
Der Satzungsantrag tritt am Tage nach seiner Veröffentlichung in Kraft.  
Neunkirchen, 25.11.2009  
Fried, Oberbürgermeister

Nach § 12 (5) des Kommunalselfbstverwaltungsgesetzes (KSVG) in der derzeit geltenden Fassung wird darauf hingewiesen, dass Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften dieses Gesetzes zustande gekommen sind, ein Jahr nach der öffentlichen Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen gelten.



## Wertstoff-Zentrum

öffnet im Januar

Das neue EVS Wertstoff-Zentrum öffnet im Januar auf dem Betriebsgelände der Burghardt & Sohn GmbH in der Grubenstraße 4 (zurzeit Annahmestelle für Elektroaltgeräte) in Heinitz seine Pforten. In einem eigens hergerichteten und überdachten Bereich werden Container für die unterschiedlichen Wertstofffraktionen bereit gestellt. Unter der fachkundigen Aufsicht und Anleitung von qualifiziertem Personal können die Bürger ihre Wertstoffe, größtenteils kostenlos, an sechs Tagen in der Woche abliefern. Die Öffnungszeiten sind montags, dienstags, mittwochs, freitags von 12 bis 17 Uhr, donnerstags von 8 bis 18 Uhr und samstags von 8 bis 16 Uhr.

Das EVS Wertstoff-Zentrum Neunkirchen ist Teil eines landesweiten Konzeptes, welches die Einführung eines flächendeckenden Netzes an Wertstoff-Zentren vorsieht. Mit diesem komfortablen Angebot, die Wertstoffe in dieser Form abgeben zu können, reduziert der EVS die Restmüllmengen und somit die Verbrennungskosten. Vor dem Hintergrund der Einführung des mengenabhängigen Gebührensystems ab 2011 haben die Bürger somit selbst die Möglichkeit, ihre eigenen Restmüllmengen zu reduzieren und somit Einfluss auf die Höhe der Abfallgebühr nehmen zu können. Der Katalog der Wertstoffe, die

im EVS Wertstoff-Zentrum Neunkirchen angenommen werden, umfasst nachfolgend dargestellte Fraktionen:

- Papier, Pappe, Kartonagen
- Glas
- Aluminium
- Zinkblech
- Kabelreste
- NE-Metalle
- Messing
- Kupfer
- Mischschrott
- Haushaltsbatterien
- Styropor
- Flaschenkorken
- Textilien
- PE-Folien
- Altholz
- Haushaltsgroßgeräte
- Kühlschränke
- IT-Geräte und -Unterhaltungselektronik
- Leuchtstoffröhren
- Haushaltskleingeräte
- Altfett
- Schuhe
- Brillen
- Altfreifen
- Bauschutt (in kleinen Mengen)
- Baumischabfälle
- Sperrmüll
- Sonderabfälle von Privatpersonen in haushaltsüblichen Mengen

Mehr Infos zum Wertstoff-Zentrum Neunkirchen folgen in den kommenden Wochen. ■

## Geschenke von Herzen

Vorweihnachtliche Bastelaktion für Kinder

Am Samstag, 12. Dezember, bietet das Kinderbüro der Kreisstadt Neunkirchen eine Werk- und Bastelaktion für Kinder im KOMMZentrum Kleiststraße 30b an.

Kinder im Alter von 7 bis 12 Jahren können hier von 14 Uhr bis 18 Uhr kleine Weihnachtsgeschenke, -karten oder -dekorationen selbst basteln.

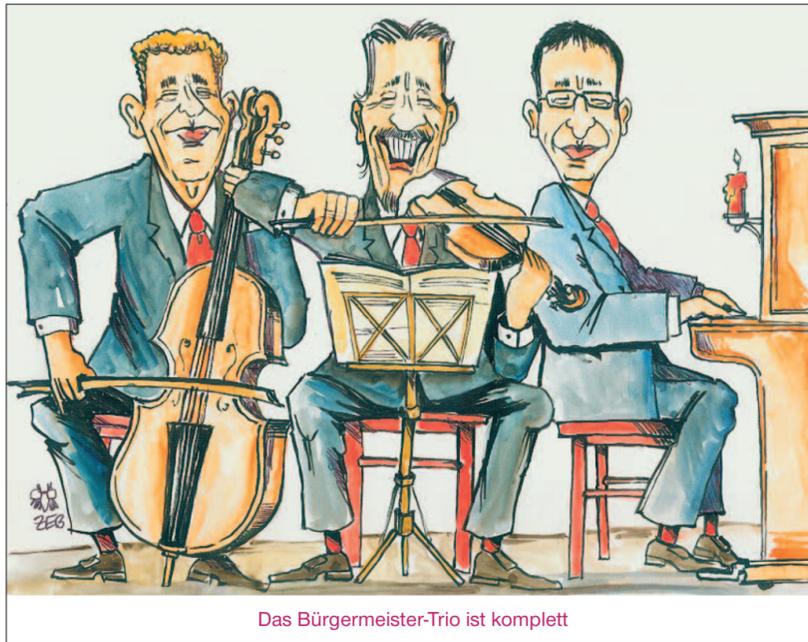
Unter fachkundiger Anleitung können die Kinder mit verschiedenen Materialien wie z. B. Papier

und Prägefolie ihre eigenen Ideen umsetzen.

Eltern können diese Zeit nutzen, um ihre Besorgungen ohne die Kinder zu erledigen.

Die Teilnehmerkosten betragen inklusive des Materials 2 € pro Kind.

Da maximal 20 Kinder mitmachen können, sollte man sich schnellstmöglichst anmelden beim Kinderbüro der Kreisstadt Neunkirchen, Gertrud Backes, Tel. (06821) 202-417. ■



Das Bürgermeister-Trio ist komplett

## Ortsräte tagten

Nachtragshaushalt wurde beraten

### Ortsrat Wiebelskirchen-Hangard-Münchwiess

In der Sitzung des Ortrates Wiebelskirchen-Hangard-Münchwiess war der Nachtragshaushalt Hauptthema. Hier erläuterte Kämmerer Hans Bieg die Vorlage. Auch informierte er die Ortsräte über die weiteren geplanten Maßnahmen im Stadtteil.

Weiter teilte Ortsvorsteher Rolf Altpeter mit, dass in der Dezember-Sitzung ein Maßnahmenkatalog 2010 für den Stadtteil erstellt wird. Ebenso informierte Altpeter über einen Ortstermin mit dem Landesamt für Straßenwesen in der Schiffweilerstraße. Hintergrund war eine Unterschriftenaktion von Anwohnern gegen die Raserei in der Straße. Als ersten Schritt soll im Frühjahr eine Verkehrserfassung erfolgen.

### Ortsrat Wellesweiler

Haupttagesordnungspunkt bei der Wellesweiler Ortsratssitzung waren die Beratungen zum Nachtragshaushalt 2009. Klaus Hermann vom städtischen Kämmereramt informierte die Ortsrats-

mitglieder über die Grundsätze der Haushaltsführung und den Aufbau des Nachtragshaushaltsplanes mit der entsprechenden Nachtragssatzung.

Manfred Moser, Leiter des Amtes für Gebäudewirtschaft, stellte die geplanten Hochbaumaßnahmen an der Grundschule Wellesweiler und der Kindertagesstätte Anemonenweg vor.

Im Rahmen des Konjunkturprogrammes werden vier Maßnahmen in Wellesweiler durchgeführt. Die Gelder hierfür sind für energetische Baumaßnahmen zweckgebunden. Die Aufträge für Metall- und Dacharbeiten in der KiTa sind bereits vergeben.

In der Schule sollen Ergänzungen im Mobiliar vorgenommen werden. Auch hier sind die Gelder zweckgebunden. Weitere Investitionen sind für einen Vollwärmeschutz und die Dachdämmung vorgesehen. Die Arbeiten sollen 2010 ausgeführt werden. Im Zuge der Sanierungsarbeiten soll der Schulhof ausgebaut werden. Hierzu soll ein Vertrag mit der Arbeitslosenselbsthilfe (ASH) ge-

schlossen werden. Herr Moser erläuterte die geplanten Umbaumaßnahmen wie Umzäunung des Schulhofes, Regenüberdachung, Sanierung des Schulhofes. Ein weitere Maßnahmen sei die Sanierung des Lehrschwimmbekens. Hier soll bis Ende des Jahres ein Konzept erarbeitet werden.

Ortsvorsteher Hans Kerth teilte den Ortsräten mit, dass die Bouleplätze von der Aktion "Pro Ehrenamt" bezuschusst werden. Die Plätze sind fast fertig und müssen nur noch mit roter Erde aufgefüllt werden. Das Ortsratsmitglied Dieter Steinmaier bedankte sich bei der Firma Linnebacher und dem Zentralen Betriebshof für die Unterstützung. ■



Besuchen Sie den

NEUNKIRCHER ZOO

## Nikolaus-Lauf

Am Rande ...

Am Sonntag, 6. Dezember, um 10 Uhr, startet an der Hirschberghalle der Neunkircher Volksbank-Straßenlauf mit einem Schülerlauf. 30 Minuten später starten ein Schnupperlauf über 4.800m sowie der Hauptlauf über 10.000m.

Entlang der Laufstrecke durch Kohlhof, Furchach, das Kasbruchthal und Ludwigsthal zurück zur Hirschberghalle werden durch den VfA - Neunkirchen Ordner eingesetzt. Die übrigen Verkehrsteilnehmer werden durch Warntafeln auf die Veranstaltung hingewiesen.

### Hortkinder laufen mit

Schulkinder, Erzieherinnen und Eltern des städtischen Kinderhortes Furchach wollen das Afrika-Projekt des saarländischen Arztes Dr. Hans Schales unterstützen. Im Rahmen des Nikolauslaufs des VfA Neunkirchen werden sie deshalb bei der Benefizaktion „Laufen für Leben“ mit einer eigenen Mannschaft an den Start gehen.

„Wir trainieren schon seit September“, berichtet Hort-Erzieherin Tanja Finger, „und sind regelmäßig zwei bis drei Runden um den Furchacher Weiher gelaufen“. Manchen Kindern sei das leicht gefallen, für andere sei es eine große Herausforderung. „Aber jeder will am Nikolaus-Lauf die zwei Kilometer schaffen“, sagt die Erzieherin, zumal ja die Zeit nicht entscheidend sei, „denn Mitmachen ist das Wichtigste“. Unterstützt werden die Hort-Kinder und Erzieherinnen auch von den Eltern. Für den Hort bietet der Start beim Benefizlauf die Möglichkeit, solidarische Hilfe mit Bewegung für die Kinder zu verbinden. „Bundesweit ist im Schnitt jedes siebte Kind zwischen 3 und 17 Jahren übergewichtig“, erläutert Tanja Finger. 40% der Schulkinder leiden unter massiven Haltungsschäden, deshalb wurde das Sportangebot erweitert, so die Hort-Erzieherin. Neben Angeboten wie Fußball, Inliner-Laufen und Völkerball gebe es jetzt auch einen Lauftreff. Ab Januar soll noch eine Schwimm-AG dazu kommen. Die Furchacher Hort-Kinder starten beim Nikolauslauf um 10 Uhr an der Hirschberg-Sporthalle. ■

Kam doch dieser Tage ein Anruf wegen der Beflagung des Rathauses. Das sei doch eine gute Idee des neuen Oberbürgermeisters, Fahnen zu hissen, wenn er am Regieren ist, und sie abzunehmen, so er nicht zu Hause ist. „Was aber ist“, wollte der Anrufer wissen, „wenn die Fahnen auf Hirschberghalle werden durch den VfA - Neunkirchen Ordner eingesetzt. Die übrigen Verkehrsteilnehmer werden durch Warntafeln auf die Veranstaltung hingewiesen.“

Holen wir es eben nach: Also, wehen die Fahnen von der Fahnenstange, ist der Oberbürgermeister im Amte. Sind keine Fahnen zu sehen, ist der Oberbürgermeister außer Haus. Wehen jedoch die Fahnen auf Halbmast, wird es wohl einen traurigen Anlass geben - und prompt meldet sich ein Witzbold, der es kurz und bündig formuliert: „Dann ist der Oberbürgermeister tot“. Wir erschrecken und gehen zur Tagesordnung über.

Denn der Neue im Amt hat schon wieder eine Veränderung durchgesetzt - und die ist ebenfalls staatsmännisch: Von nun an sitzen die Herren Amtsvorsteher und Verantwortungsträger während der Stadtratssitzung HINTER dem Regierungstisch.

Dies ergibt ein geradezu feudalistisches Bild: Der Regierende Oberbürgermeister inmitten seiner Untergebenen. Gleichzeitig demonstrieren die Herren Amtsleiter aber auch, dass sie voll und ganz hinter ihrem OB stehen bzw. sitzen. Wobei es in der Tat noch besser aussehen würde, wenn die Herren Amtsleiter hinter dem Regierenden stehen würden, aufrecht und gerade. Diese Haltung würde zugleich den notwendigen Respekt zu den vor ihnen sitzenden Regierenden deutlich machen.

Aber schon jetzt geben die am Kopfende des Sitzungssaales sitzenden Amtsleiter ein besseres Bild ab, wo sie doch bislang auf den Notsitzen unterhalb der Zuschauertribüne gesessen haben, wo sie kaum wahrgenommen wurden.

Nun aber schmücken sie sichtbar den Oberbürgermeister. ■

## Veranstaltungen der Woche in der Kreisstadt Neunkirchen (3. - 9. Dezember 2009)

### Ausstellungen

bis 6. Dezember, jeden Samstag 11-15 Uhr  
„Fotografische Bandbreiten“ von Fränzi Herrmann/  
Horst Kraemer  
Galerie des Künstlerkreises, Langenstrichstr. 3  
Künstlerkreis mit Kulturverein und Sparkasse

bis So, 10. Januar  
„Mauer absurd“ von verschiedenen Künstlern  
Städtische Galerie Neunkirchen im Bürgerhaus  
Neunkircher Kulturgesellschaft

### Führungen/Vorträge

Do, 3. Dez., 19 Uhr  
Vortrag „Die Scheib-ein besonderer Neunkircher Stadtteil“  
Referent: Horst Schwenk

Geschäftsstelle: Irrgartenstr. 18  
Historischer Verein Stadt Neunkirchen e.V.

### Märkte

Sa, 5. und So, 6. Dez  
Weihnachtsmarkt in Furchach  
Um das Martin-Luther-Haus, Sebachstraße 5  
Evang. Kirchengemeinde Scheib-Furchach mit Ortsrat Furchach-Ludwigsthal-Kohlhof

Sa, 5. und So, 6. Dezember  
Nikolausmarkt in Hangard  
Um die kath. Kirche Hangard Heimat- und Kulturverein Hangard

Sa, 5. bis So, 20. Dezember, 11 - 20 Uhr  
Weihnachtsmarkt Neunkirchen Stummplatz  
Verkehrsverein Neunkirchen

So, 6. Dezember, 11 - 17 Uhr  
Flohmarkt TuS Neunkirchen  
TuS Halle, Haspelstraße  
TuS 1860 Neunkirchen e.V.

### Sport

Do, 3. Dezember, 14.30 Uhr  
Seniorenwanderung zum Gasthaus Zum Storchen  
Treffpunkt: Neunkircher Scheib Pfälzerwald-Verein Neunkirchen

Sa, 5. Dez, 14.30 Uhr  
Fußball-Oberliga SW:  
Borussia Neunkirchen – FC Homburg  
Ellenfeldstadion  
Fußball-Regionalverband SW

Sa, 5. Dez, 19.30 Uhr  
Frauenhandball-Regionalliga SW:  
TuS 1860 Neunkirchen – DJK/MJC Trier  
TuS Halle, Haspelstraße  
Handball-Regional-Verband SW

So, 6. Dez, 10 Uhr  
Volksbank-Straßenlauf  
Hirschberghalle Furchach  
VfA Neunkirchen

### Sonstige

Fr, 4. Dezember, 15.30 Uhr  
Gottesdienst für Kleinkinder in der Marienkirche  
Sa, 5. Dezember, 19.30 Uhr  
Kirchenmusik im Advent in der Marienkirche

## Veranstaltungen der Neunkircher Kulturgesellschaft

### Veranstaltungen

Jazz  
Lemke - Nendza - Hillmann  
Kyrillis

Samstag, 5. Dezember  
20.30 Uhr  
Stummsche Reithalle

In dieser Formation trifft eine der am besten eingespielten deutschen Rhythmusgruppen auf einen großen Lyriker am Saxophon. Gemeinsam durchstreifen sie vital, abenteuerlustig und

risikobereit die Grenzbezirke zwischen ethnischer Inspiration und improvisierter Musik.

Eintritt:  
VVK 10 €, AK 12 €

Vorverkauf bei CTS-Eventim  
In Neunkirchen: NVG (Lindenallee) und Wochenspiegel (Oberer Markt)  
Tickethotline (0681) 5 88 2222  
Online: www.nk-kultur.de

Weihnachtsmärchen  
Die Kulisse präsentiert:  
„Der satanarchäologischen höllische Wunschpunsch“

Donnerstag, 3. Dezember  
9 Uhr und 11 Uhr

Freitag, 4. Dezember  
10 Uhr und 15 Uhr

Samstag, 5. Dezember  
15 Uhr

Sonntag, 6. Dezember  
15 Uhr

Bürgerhaus

Die Kulisse präsentiert dieses Jahr eine Bühnenfassung von Michael Endes beliebtem Kinderbuch. Der Geheime Zauberrat Beelzebub Irrwitzer und seine Tante, die Geldhexe Tyrannja Vamperl, haben ein Problem: das Jahr ist fast zu Ende und beide haben ihr Soll an bösen Taten noch nicht erfüllt. Daran sind Kater Maurizio di Mauro und der Rabe Jakob Krakel schuld. Mit einem raffinierten Plan könnte es Irrwitzer und Tyrannja aber doch noch gelingen, in einer einzigen Nacht alle Rückstände auf-



Die neue „Halbzeit“ für das Frühjahr 2010 ist ab sofort erhältlich

zuarbeiten. Können Maurizio und Jakob das drohende Unheil verhindern? Oder werden die Hexe und der Zauberer es schaffen, ihr teuflisches Vorhaben zu verwirklichen? Wegen der großen Nachfrage in den letzten Jahren, werden in diesem Jahr drei Vormittagsaufführungen, sowie drei Nachmittags-termine angeboten.

Eintritt: 3 €  
Karten nur bei Tabak Ettelbrück, Tel. (06821) 179 179

Mini-Abonnement für die Theaterreihe

Auch in diesem Jahr bietet die Neunkircher Kulturgesellschaft wieder ein Mini-Abonnement für die Theaterreihe an. Ein Mini-Abonnement ist eine gute Möglichkeit sich die Vorzüge eines Abonnements zu sichern. Außerdem ist das Mini-Abo ein wunderbares Weihnachtsgeschenk, mit dem ein halbes Jahr Freude bereitet werden kann. Feste Plätze zu den Veranstaltungen sind da-

durch garantiert. Es werden vier Gastspiele im Bürgerhaus angeboten:

Dienstag, 5. Januar  
„Im weißen Rössl“  
Operette mit der Operettenbühne Wien

Dienstag, 16. März  
„Die Frau von früher“  
Schauspiel von Roland Schimmelpfennig mit Leslie Malton, Felix von Manteuffel u.a.

Mittwoch, 21. April  
„Chorprobe“ Lustspiel von Dietmar Bittrich mit Heinz Werner Kraehkamp u.a.

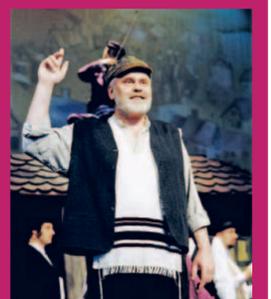
Samstag, 8. Mai  
„Anatevka“ Musical mit Gunther Emmerlich u.a.  
Preise Mini-Abo (4 Veranstaltungen)  
1. Platzgruppe 65 €  
2. Platzgruppe 55 € (Schüler 30 €)  
Buchung bis 12. Dezember unter Tel. (06821) 2900612 möglich.



Lemke - Nendza - Hillmann



Szene aus „Im weißen Rössl“



Szene aus „Anatevka“

Änderungen vorbehalten